

Redacția și Administrația:
SIBIU, Str. Metropolei No. 29



TRIBUNA

Ziar Național Independent

Prețul abonamentului:

1 an Lei 150.—
1/2 an « 80.—
Insituitii și autorități « 500.—
Pentru America 3 Dolari

Scump și prost!

Vorba românească: „Scump, dar face” — nu se potrivește clientului nostru Dr. Cori... Ștefan, prefectul județului, căci ne costă prea mult și nu prea se vede o activitate binefăcătoare, adecă nu ne prea vedem fericirea de pe urma dlui prefect Cori.

Că dl. prefect știe cheltui foarte mult și bine o știm și vom avea ocaziunea în curând să ne ocupăm și de cheltuielile din trecuta guvernare, cari au rămas de pomină.

Pe ziua de azi, vom arăta cetățenilor contribuabili cum se cheltuesc banii lor, cari li-se scot cu toba, vânzându-li-se la nevoie și cenușa din vatră.

În „Buletinul Oficial al județului Sibiu” Nr. 29 din 22 Oct. a. c. (pe care îl primește toate primăriile din județ și pe care-l poate cere și vedea orice cetățean la primăria lui) celim la pagina 499:

„Punct 3. Votează dlui Dr. Coriolan Ștefan prefectul județului Sibiu, suma de Lei 8928 (optmii nouă sute douăzeci și opt), drept cheltuielide transport avute până la 18 Iulie c., cu ocazia deplasărilor la Cluj și București.”

La pagina 500 alt punct 3:

„Punct 3. Se deschide dela Art. 90 „fond pentru deschidere de credite extraordinare pentru Admin. Gen.” un credit extraordinar sub un nou Art. 103 cu redacțiunea „Cheltuieli de transport și diurne dlui prefect pentru călătoriile în afară de raza județului, în suma de 50.000 Lei.”

Tot la pagina 500 punct 5:

„Punct 5. Se deschide un credit extraordinar dela Art. 90 „fond pentru deschidere de credite extraordinare

pentru adm. gen.”, sub un nou Art. 104 cu redacțiunea „Paușal de transport dlui prefect pentru cheltuielile de transport în raza județului cu automobil propriu sau de pe piață, cu suma de 50.000 Lei pe lunile VI—XII 1932”

La pagina 501 punct 11 celim:

„Punct 11. Se menține deciziunea Nr. 8511—1932, din 7 Octomvrie a. c., prin care s'a stabilit pentru anul curent un paușal de transport cu automobilul pe seama dlui Prefect în suma de Lei 50.000.”

La pagina 505 punct 6 celim:

„Punct 6. Se deschide un credit extraordinar de Lei 70.000.— cu redacțiunea „paușal de transport dlui prefect pentru cheltuielile de transport în raza județului, cu automobilul propriu sau de pe piață, pe timpul dela 10 Iunie—31 Decemvrie 1932.”

Așadar: La pagina 500 punct 5 i-se aprobă dlui Cori 50.000 lei paușal de transport pe raza județului pe lunile Iunie — Decemvrie 1932, iar la pagina 505 punct 6, i-se aprobă alte 70.000 lei pe data dela 10 Iunie — 31 Decemvrie 1932, așadar pe 6 luni 120.000 lei, numai paușal de transport în raza județului, ceea ce revine la 20.000 lei lunar, plimbările dlui Cori, afară de leafă, plus Vlașca și Teleormanul!

Cam scump, dar n'avem ce face!

Azi când ar trebui ca unui ministru să nu i-se dea mai mult de 15.000 lei pe lună, se aprobă prefectului sute de mii pe an, spese de transport!

N'avem ce zice, decât: „Să ne trăiască roata!”

N. C. Droc

Reîntoarcerea la plug.

Sub titlul acesta dl. prof. univ. Nechifor Crainic directorul ziarului «Calendarul» scrie un articol just, documentat și în același timp povătuitor; ne arată că în Canada (America) câteva milioane de intelectuali șomeri s'au reîntors la plug, ni se mai arată că cele câteva milioane de intelectuali americani azi deveniți agricultori au părăsit chiar mașinile agricole folosindu-se numai de unelte strict necesare agriculturii, plug, grapă etc.—

Prin reîntoarcerea la plug unde cetățenii americani au găsit bucată de pâine sigură au adus un venit foarte mare statului canadian și anume

numărul șomerilor scăzând foarte mult statul a șters, (vă rog să nu luați cuvântul în adevăratul lui înțeles) câteva milioane dela fondurile pentru ajutoarea șomerilor. Articolul se termină cu un îndemn pentru cele 20—30 mii de tineri șomeri intelectuali români a urma exemplul americanilor și a avea și ei o bucată de pâine asigurată din sfânta brazdă patriarhală. Nu spune articolul să părăsim mașinile fiindcă din fericire noi nici nu avem mașini agricole într'un număr prea mare.

Acuma permiteți să ne spunem și noi cuvântul nostru tineresc, cuvântul aceluși tineret pe care dl. prof.

Nechifor Crainic îl trimite la plug este acesta.

Un agricultor român care a învățat 1 sau 2 băieți la școală a cheltuit din cele 10 — 15 jugăre de pământ care le a avut, până să-i termine băiatul în cele mai multe cazuri aproape tot pământul și dacă mai are un jugăr două, acelea îi trebuie pentru existența lui și a familiei, nici decum n'are să mai dea copilului cu care a cheltuit o avere și astăzi cerșește un post pela ușile politicianilor și dacă nu vrei să-ți vinzi sufletul lor și nu vrei să intri în mlaștina, gașca și demagogia lor, toate ușile viitorului tău s'au închis. —

Dar să știe toți acei cari au condus destinele acestui neam dela război încoace că goarna de chemare pentru tineret a sunat! Se adună cu zecile, cu sutele, cu miile, nu pentru a ne întoarce la brazdă cu care a trăit strămoșii și părinții noștri și cu care am putea trăi foarte bine și noi ci să

cerem întâiu în numele acelor strămoși și părinți, cari apărând brazda au amestecat-o cu sângele și trupurile lor dreptul de întăetate în toate domeniile de muncă fizică și intelectuală a noastră a copiilor lor nu a străinilor. Acuma să las să vorbească faptele:

La primăria Sibiu sunt 417 funcționari, 400 străini de brazda sfântă a țării și 17 români. Pentru a mări numărul străinilor este dat afară un student român, anume I. Aldea și înlocuit cu un străin având la bază 4 clase primare . . . și mult e dulce și frumoasă limba germană. Ei bine, acest student român n'are nici cât pu-i palma pământ, atunci unde să se reîntoarcă; căci primarul Goritz nu-i român.

Rugăm pe dl. Profesor Nechifor Crainic să deschidă lupta aprigă să susție teza noastră a tineretului, întâi noi și apoi străinii și cei rămași apoi ne vom reîntoarce la plug.

D. Banea.

Dela Simon Teszler cetire....

În sfârșit justiția începe să-și facă datoria. Parchetul a dat rechizitoriu introductiv în contra banditului Simon Teszler, care o viață întreagă numai din înșelăciuni a trăit. Odată cu Simon Teszler mai e acuzată de escrocherie și soția sa, apoi Alexandru Szopós, și un funcționar al administrației financiare. —

Rechizitoriul introductiv în cauză e pentru escrocheria de milioane comisă în dauna mai multor fabrici, între cari e și fabrica Gromen & Herbert, din Sibiu, păgubită cu suma de aproape 700.000 lei.

Ne mirăm însă cum numitul nu este deus în arest, când dovada vinovăției sale e făcută și când numitul mai are la activul său alte 3 acțiuni publice deschise tot la Tribunalul Sibiu și anume:

1.) Sustracțiunea comisă în dauna băncii „Albina” care se va judeca în luna Noemvrie, dacă inculpatul Simon Teszler se va prezenta, căci la desbaterea anterioară nu s'a prezentat.

2) Escrocheria comisă în dauna firmei Gündisch & Simonis din Cisnădie.

3.) Hoția comisă în dauna „Fabricii de textile din Ploesti.”

Așadar 4 acțiuni publice deschise în contra sa pentru hoții de milioane și este lăsat liber, deși după legile în vigoare are șansa să fie pedepsit cu câțiva ani de închisoare!

Ne mirăm cum poate fi lăsat liber acest bandit, care n'are nici o garanție materială, căci de garanție morală nu poate fi vorba. —

Justiția trebuie să-și facă datoria pe deplin, căci pe lângă măsurile represive pe cari e datoare să le aplice, mai are și un mare rol de purificatoare și moralizatoare. Nu este permis justiției să lase bănueli asupra imparțialității sale!

Numitul sfidează zilnic opinia publică și oamenii cinștiți, stând în cafeneaua Împăratul Romanilor unde joacă zilnic cărți.

Dacă un șomer nenorocit, care a fost prins la Cluj că a furat o pâine și a fost pedepsit cu 3 luni de zile închisoare, ce pedeapsă merită Simon Teszler, care a înșelat cu milioane atâtea firme?

Nu putem înțelege pentru ce nu se ordonă arestarea lui?

În numele moralei publice și pentru prestigiul justiției cerem ca acest bandit să fie deus la arest.

Improprietărea foștilor voluntari

Cu ocazie vizitei la Cluj a M. Sale Regelui, a sosit în localitate și d. Voicu Nițescu, ministrul agriculturii. O delegație a foștilor voluntari, compusă din dnl: dr. V. Deleu, dr. P. Meleş, dr. L. Gabor, dr. L. Isaicu, M.

Guiu, dr. O. Popa Radu, E. Selegianu, P. Bâscă, D. Moldovan, I. Bojoc, N. Dumitrescu, s'a prezentat la d. ministru, rugându-l a duce la bun sfârșit chestia împrumutării foștilor voluntari. D. ministru a promis, că va da întreaga sollicitudine acestei chestiuni. Spre a se putea duce la îndeplinire mai de vreme opera de împrumutării, după cum se afirmă, se va nu-

mi un agronom din Ardeal, fost voluntar, inspector general delegat, spre a controla executarea împrumutării foștilor voluntari. In ce privește opera de împrumutării a foștilor voluntari din județ, s'au luat măsuri energice, și se crede că în curând împrumutării va fi fapt împlinit, întrucât județul dispune de 600 jugăre rezerve de stat.

cauzei obligației se va putea face prin orice mijloc de probă.

Desemeni se va pedepsi cu aceeaș pedeapsă toți acei cari vor fi dovediți că au transmis supușilor străini cambiile debitorilor lor, cari intră în prezenta lege.

In toate aceste cazuri creanța devine nulă.

Delictul se va putea dovedi prin

orice mijloace.

18. Se ratifică măsurile luate prin cari s'a prelungit data preschimbării cambiilor și termenul pentru depunerea declarațiilor și anume până la 19 Iulie 1932.

19. Orice dispozițiuni contrarii legii de față, conținute de legea pentru asanarea datorilor agricole sau de regulamentul ei de aplicare, se abrogă.

Conversiunea datorilor agricole

Textul proiectului de lege așa cum a fost modificat și votat

Sfârșit.

7. Debitorii agricoli cari au cerut și obținut preluarea datorilor lor de către stat, în baza planului de stabilizare, nu vor putea beneficia de dispozițiile prezentei legi sau a legii pentru asanarea datorilor agricole.

Deasemenea directorii, administratorii, censorii, conducătorii de orice fel ai băncilor sau altor așezăminte comerciale cari s'au împrumutat dela însăși instituțiile la a căror administrație au participat sau participă, nu pot invoca pentru datorile contractate la aceste așezăminte beneficiile prezentei legi sau a legii pentru asanarea datorilor agricole, decât până la cuantumul sumei ce au avut drept capital sau depuneri.

Administratorii, censorii și funcționarii de orice fel ai societăților cooperative, cari s'au împrumutat dela instituțiile ce au condus, decât până la cuantumul sumei ce au avut drept capital sau depuneri, dacă datoria a fost efectuată în timpul îndeplinirii uneia din însărcinările arătate mai sus.

8. Cuantumul datorilor debitorilor agricoli, proprietari peste 10 ha. (20 jugăre), cari intră în prevederile legii de față, rămâne cel fixat prin declarațiunile acestor debitori, făcute în conformitate cu art. 10 al aceleiași legi, micșorat cu sumele plătite de la punerea în vigoare a legii din 14 Aprilie 1932 și până la publicarea acestei legi.

Orice schimbare s'ar face în aceste cereri, chiar cu asentimentul creditorului, nu poate influența aplicarea dispozițiunilor de mai sus, cifra rămânând fixată după cererile făcute.

9. Instituțiunile de credit care au în plasamentul lor creanțe agricole intrând în prevederile prezentei legi într'o proporție de cel puțin 30 la sută, vor avea dreptul de a plăti deponenților, pentru un termen care nu va depăși 18 luni, numai o anumită parte a sumelor depuse, deodată sau în rate lunare. Cererea se va adresa Băncii Naționale, care va decide.

In caz de respingerea cererii de către Banca Națională, institutul de credit interesat se va adresa instanțelor judecătorești.

10. Banca Națională va putea acoperi orice pierderi ar avea din aplicarea legii din 19 Aprilie 1932 și a prezentei legi din încasările ce va face în contul statului dela portofoliul imobilizat trecut la stat, prin derogare dela orice dispoziții legale anterioare.

11. Se abrogă dispozițiunile alin. 9 art. 3 din legea asanării agricole din 19 Aprilie 1932, privitoare la obligațiunea cultivării pământului după normele ministerului de agricultură.

La art. 52, alin. 1, al legii din 19 Aprilie 1932 se adaugă: că nu intră în prevederile acelei legi și rămân supuse regimului de drept comun toate

datoriile către Camerele de agricultură și orice alte instituțiuni de stat care își alimentează bugetul lor din bugetul statului sau mănuesc banul public în calitate de mandatare ale statului, precum și creanțele alimentare, creanțele invalizilor, orfanilor și văduvelor de război până la suma de 150.000 lei, socotit totalitatea plasamentelor și prestațiunile de muncă manuală și intelectuală.

12. Art. 4, lit. a din legea din 19 Aprilie 1932 se suprimă și se înlocuiește cu: devastații de războiu, și moștenitorii lor cari vor face dovada că culturile și instalațiunile lor agricole au fost devastate și a căror daune evaluate atunci și raportate la valoarea de azi a leului, reprezintă cel puțin 70 la sută din cuantumul datorilor lor actuale, vor beneficia de asanarea judiciară fără a fi supuși condițiunilor prevăzute la nr. 4, punctul A din prezenta lege.

Ei vor putea face declarațiunile prevăzute de articolul 15 din legea asanării în termen de 2 luni dela publicarea prezentei legi.

Debitorii agricoli proprietari de pășune prevăzuți de art. 3, lit. b și c din legea din 19 Aprilie 1932 vor beneficia numai de dispozițiunile privitoare la asanarea judiciară fără a fi supuși condițiunilor prevăzute la nr. 4 punctul A din prezenta lege. Ei vor face declarațiunile lor tot în termen de 2 luni, dela publicarea legii.

13. Datoriile societăților cooperative față de stat, rezultate din mandate speciale, se reduc cu pagubele suferite.

14. Vor fi considerați muncitori agricoli și ofițerii invalizi împrumutării cu loturi de cull tură cari își cultivă singuri terenul.

15. Contractele de vânzare cu pact de răscumpărare încheiate după data de 1 Ianuarie 1929, de către agricultori, privitor la bunurile lor rurale până la 10 hectare (20 jugăre), se socotesc contracte deghizate de împrumut.

16. Datoriile muncitorilor de pământ la cooperativele de credit ale proprietarilor rurali, până la 5 hectare (10 jugăre), se vor reduce cu 50 la sută, iar acelea ale muncitorilor de pământ dela 5 până la 10 hectare (10—20 jugăre), se vor reduce cu 25 la sută.

17. Creditorul care, în scop de a face pe debitori să nu beneficieze de efectul legii conversiunii și asanării prin împlinirea unei date de emisiune sau de scadență la cambiile în alb, sau prin schimbarea cauzei obligațiunii, se va pedepsi cu inchișoare dela un an la doi ani.

Dovada pentru stabilirea datei reale a emisiunii, a scadenții sau a

Partea literară

Lupta dela Șelimbăr.

La 28 Oct. 1599 s'au împlinit 333 ani dela memorabila luptă dela Șelimbăr, dată de oștile lui Mihai Viteazul, care a înfrânt trufia ungurească, deșteptând în sufletul românilor ideea de unire a tuturor sub un singur sceptru. Lupta dela Șelimbăr a fost semnalul de alarmă dat de Marele Căpitan și începutul unei noi epoci în istoria neamului, care a culminat cu marea unire dela 1 Decembrie 1918.

Aslăzi când vedem împlinită ideea măreață a acestui mare precursor al unirii, aducem prinosele noastre de recunoștință tuturor acelora — morți sau vii — cari pe orice cale au contribuit la împlinirea idealului național.

Movila lui Mihai Viteazul

Motto: Dedicată în amintirea Marelui Căpitan.

I.

La Șelimbăr pe câmpuri, pe un verde plaiu,
Măreț ridică fruntea movila lui Mihaiu.
Ea este simbolul muceniei sfinte
Și rodul unei lupte mari nebiruite.

II.

Ac'i'n lupta mare, Unguri's sdrobiți
Și dispar în zare a noastre suferinți.
Căci după această luptă, Mihaiu înaintează,
Și ajungând la Bălgrad, El se'ncoronează.

III.

Iar porțile grele, deschid a lor zăvoare
Să iese românii din temnițe Maghiare.
Moșnegi, cu fața pală, cu părul tot albit,
Ca astfel să-și vadă visul împlinit.

IV.

Români! le zise atunci Voivodul, „De-oi muri în bătălie
Spuneți frați, la fii vostri, ca și ei în veci să știe
Cât există a mea movilă, care-i semnul de'nviere,
Visul nostru al tuturor, visul neamului nu piere!“

Șelimbăr la 28 Octomvrie 1932

Ioan Modran
inv. director

Pandemoniul Roșu

— Electroni satirici —

Nr. 1

Meritul agricol.

Mă tot gândesc mereu —
Il poartă nădrăgarii;
De ce nu Dumnezeu,
Țăranii și măgarii?

Comedia Titulescu.

Chipul tău e de chinez,
Ai în gură rrr francez,
Ești înalt ca o girafă,
Diplomat ca o caiafă.
Fost la Ligă președinte,
Mergi ca Duca . . înainte.
Râzi prea mult — ca un român,
Ca muscalii ești de spân.
Ori că vorba mea-i pe dos,
Ori că tu ești *heimatlos*.

Corolar.

Ca un vârf de Himalae
Ești de gol și de arid,

Cum nu poți, Măi Coane Nae,
Să-ți cârpești și tu partid
Cum făcură Nenea Goga
Sau cei „foști“ pela Giagoga.

Alarmismul financiar.

Superdofule Magiaru,
Iarăși n'am primit salaru;
Strigă, deci, ai tăi seimeni
„Jos tâlharii Brătieni!“

Senatul cultural?

Un templu ideal,
Având pe fronthispici
Pe Mavru cu un brici,
Pe Steinach arfiereu
Prorector pe Morfeu,
Pe Flușcă pedagog,
Pe Muclăș geolog,
Pe Tiflea la pangal,

Pe Târdea la canal,
Pe Dragu ca profet,
Pe Gusti la bufet,
Pe Ciu-Ciu ca poet,
Woronoff arhivar,
Sakâzoff ca librar,

Iarăși Cori.

Prefectul Cori vrea să ne dea de lucru cu orice preț. Ne pică în mână următorul ordin:
Prefecul județului Sidiu.

No. 7393/932.

Tuturor primăriilor comunale.

Având în vedere că prefectura județului Sibiu fiind păgubită cu suma de 59439 Lei, care sumă firma Dacia Traiană Sibiu, ca furnisori, la întocmirea facturilor de livrarea materialelor de birou, a calculat-o în plus, neținând seamă de angajamentul luat față de prefectură, pentru anul 1931, așa că, după ce s'a constatat acest lucru, Comisiunea Interimară județeană fiind sesizată de acest procedeu dăunător județului, a luat dispozițiuni prin decizia sa din 20 Sept. a. c. No. 73931 ca acest lucru să fie adus și la cunoștință Dvs, cu îndrumarea ca pe viitor să nu mai procurați materiale de birou dela numita firmă ci dela acele firme ce vă va acorda lucrarea în condițiunile cele mai avantajoase.

Asfel fiind, Vă rugăm a avea în vedere cele de mai sus, conformându-Vă întru totul celor dispuse prin menționata decizie.

Așadar prefectul dă ordin primăriilor să nu mai cumpere materiale de birou dela „Dacia Traiană“ Dar în același timp în Monitorul Județului No. 29 din 22 Octomvrie a. c. pag. 497 publică următoarele:

Punct 9. „Se încredințează firma Octavian Veștemean cu furnizarea imprimatelor și rechizitelor de birou pe seamă județului, până la rezolvarea apelului firmei „Dacia Traiană“ Sibiu, introdus contra licitației din 4 Ianuarie 1932, în cauza de mai sus.“

Ori dl. Oct. Veștemean e cumnatul dlui prefect, așadar primării și notarii comunali pot vedea pe cine favorizează dl. prefect!

Deși dl. O. Veștemean e un om harnic și de omenie și chiar pentru că e cumnatul dlui Cori, ar trebui ca însuși prefectul să nu-i dea comenzi pentru a nu da ocazie publicului să vorbească.

Curios mai e și altceva și anume, că chiar județul posedă acțiuni de ale „Daciei Traiane“ de câteva sute de mii de lei, așadar prefectul dă ordin comunelor să saboteze interesele județului! Frumos, nu-i vorbă! Dar mai sunt și multe comune acționare, așadar conform acestui ordin comunele trebuie să cotribue și ele și să-și facă singure pagubă, căci dacă „Dacia Traiană“ nu va avea de lucru va scădea și dividendele, iar comunele vor suferi!

Vorba românului „La așa cap, așa căciulă“!

Incălțăminte de Bărbaji
mare asortiment la
„Kovács“
Sibiu, Str. Regina Maria 17

Pe Smara dascăliță,
Galoșul drept peniță,
Pe Molière portar,
Fofeldea secretar.

Dem. Pand. Popescu

Bocancii lui R. Friedmann

— Dl. Ioan Cârstea, paznic de vânat, s-a prezentat la redacția noastră și ne-a arătat o pereche de bocanci de munte, cumpărați după dovada și biletul de »garanție« ce avea la el, dela suc. Firmei R. Friedmann din strada Ocnei Nr. 11, cu trei zile mai înainte.

Acești bocanci meniți să fie purtați prin păduri și munți, pe drumuri grele, bătuți fiind și cu cuie, după trei zile, purtați numai prin oraș, au fost crepați, talpa deslipită, cuiele căzute, grei de apa, trasă după puțina ploaie ce căzuse peste oraș.

Paznicul, om care trăiește greu după leafa sa mică, s'a prezentat la prăvălia lui Friedmann, de unde a fost trimis la „Centrala“ din strada Regina Maria, la »Șeful«.

Acesta văzând cu ochii isprava sa, totuși nu a voit să restituie banii pentru bocancii evident defectuoși, ci, bătându-și joc de sărăcia omului, a spus, că este gata a trimite bocancii cu pricina fabricii S. Fildermann din Bacău, dela care are reprezentanța, care va decide apoi în chestie.

Adecă paznicul trebuia până atunci să umble desculț prin munți și păduri, așteptând până la infinit deciziunea fabricii tot jidovești, producătoare de bocanci „militari“ de durată până ce le pui în picior.

Toate rugămintele paznicului a-i rebonifica suma plătită pentru ca să-și poată cumpăra niște bocanci ca lumea, au fost zădarnice, și nici intervenția unui domn sportsman cunoscut din orașul nostru, nu s'a lăsat induplecat.

Dar singurul vinovat nu este numai jidanul R. Friedmann și S. Fildermann ci dl. Ioan Cârstea și toți acei turiști, vânători și alte persoane de asemenea meserie, cari cumpără mărfuri din prăvăliile infecte ale jidanilor, pe cari îi vezi crescând și în orașul nostru ca bureții sub scândură.

Ne miră, că după așa multe excocherii întâmplare, se mai găsește om care cercetează magazinele jidovești, atunci, când avem așa multe firme românești și minoritare, care te servesc cinstit și merită a fi sprijiniți.

De isprava acestei firme R. Friedmann vom ține seamă, care e reprezentantul fabricii S. Fildermann, producătoare de bocanci cu talpă ca hârta ce îndrăznește a-i numi „bocanci militari“ vânzându-i pe lângă »garanție« vrednică atât ca băgăul dintr-o pipă a unui țigan cortorar.

De închiriat prăvălie și apartamente de locuit în str. Gușteritei Nr. 14. A se adresa la Dr. Mátyás Lázár, str. Regina Maria 28.

De vânzare casă cu etaj, restaurant locuințe și camere de dormit. Casa este situată în str. Gușteritei. Prețul 550.000 Lei. Adresa la ziar.

Incercare de asasinat in Sibiu

Asasinul se sinucide

Luni 24 Oct. după orele 12 noaptea a intrat în localul dlui N. Banciu, din str. Moara de Scoarță fostul său prieten din America anume N. Chichernea, care fără să spună nimic a descărcat asupra stăpânului 5 gloanțe de revolver, iar al șaselea glonț și l-a tras în gură, rămânând mort pe loc.

Un noroc extraordinar a fost că dl. N. Banciu a scăpat cu viață, căci gloanțele erau trase din imediata apropiere. Uu glonț i-a găurit haina și flanela deasupra umărului drept, alt glonț i-a găurit în două părți pălăria un glonț a pătruns într-o măsură de 1 litru, altul printr'un pachet de chibrituri, iar apoi în zid. Un singur glonț a perforat mușchii mâinei stângi fără a-i cauza vre'o rană prea serioasă:

Sosirea autorităților

Imediat au fost avizate autoritățile, sosind la fața locului dl. procuror Pană și comisarul Florescu, dela comisariatul gării, dispunând transportarea cadavrului la morga spitalului.— Din cercetările autorităților reese că mortul este din com. Grind, jud. Făgăraș și că a venit în Septemvrie din America.

Din conținutul scrisorilor găsite asupra mortului și din declarațiile făcute de Banciu s'a stabilit că Nicolae Chichernea a venit din America să ucidă pe Banciu pentru că acesta l'ar fi înșelat, în America, cu mai mulți bani și mai ales cu jocul la bursă, lucru ce se poate vedea și din conținutul scrisorilor ce au fost găsite asupra mortului.

Scrisoarea către Banciu

Iată ce scrisoare adresează lui Banciu:

Domnule Banciu, am primit scrisoarea Dumnitale. Văzând cele scrise o am rupt. Regret foarte mult acest lucru, dar eram prea supărat când am cunoscut cuprinsul ei. Am adunat eu bucățile de hârtie să o fac la loc, dar nu s'a putut. Era de folos această scrisoare ca lumea să cunoască cauzele faptei mele. Pe mine nu mă mai interesează cuprinsul ei, pentru că eu știu că Dumneata mai adus la dezastru. Puteai să mă salvezi. Nu o ai făcut. Despre atitudinea Dumnitale am scris în alte părți. Scrii că ai ac de cojocul meu și bine știi că, ai fugit, căci atunci îți făceam apa, pentru că cojocul meu, adecă pielea mea, după fapta ce ai făcut nu mai plătește nimic.

Dorințele sinucigașului

Iată conținutul scrisorii adresată procurorului:

Rog să nu mi se facă autopsie. Să fiu dus în comuna mea în Grind, unde după ce voi sta după obiceiul în casa mea, să fiu înmormântat în cimitir. Rog pe d. dr. Zenovie Boreru să se îngrijească de cadavru. Toată averea mea să se dea nepotului meu Gheorghe Stejroi din București așa după cum am și lăsat testament. La înmormântarea mea să nu-i fie iertat să ia parte nici prima mea soție, Maria Ghiverne, nici a doua, nici fratele meu Leonte și nici Spiridon Udrea.

Nici în lumea spiritelor cel excochat și omorât moralicește nu poate erta. Am fost silit să mă răzbum pe escroci, pentru că alții să nu mai ca-

dă și să ajungă pe urma mea. Am spus lui Banciu să nu fugă de mine și de nenorocire că și în fundul oceanului voi merge după el. Regret foarte mult că a venit vremea ca să fiu silit să mă țin de cuvânt. Am dus o viață de cinste și de muncă și acum, înainte de a-mi ridica viața, a trebuit să fiu un criminal și tocmai acest lucru e greu pentru mine. În America este moarte pentru moarte. Buruiana rea trebuie distrusă. Ce am făcut eu nu știe nimeni și nici nu am fost îndemnat de cineva așa că, vă rog să nu mai cercetați. Toate actele mele și scrisorile ce le las sunt în valiza mea dela hotel.

Ceasul de buzunar în valoare de 30 dolari și alte lucruri ce mai am la mine să se vândă pentru a se achita cheltuielile ce se fac cu înmormântarea. Să ce se curețe hainele depe mine și să fiu înbrăcat cu cămașa curată din valiză, căci alte haine nu mai am, și nici alți bani, afară de cele trei sute lei. Rog să se publice pășania mea pentru ca publicul să știe ce am îndurat până am venit să fac această faptă neome-noasă.

A adresa apoi mai multe scrisori la rudeni și cunoscuți în care explică cauza faptei sale, rugându-se de toți să-l ierte.

Pentru cei ce au venit din America această faptă nu a fost o surpriză întrucât acest gând îl nutrea de multă vreme Nicolae Chichernea și-l spunea des între prieteni că de îndată ce-și face bani de drum să poată veni în România va ucide pe Banciu, care a fost partaș la jocul de bursă dele Detroit în America și acesta a plecat în țară, lăsându-l încurcat cu mai multe datorii tocmai într'o vreme când acțiunile la burse căzuse îngrozitor așa că, și-a pierdut toată averea ce o strânsese.

Ce declară Nicolae Banciu

Întrebat de noi asupra celor ce are de spus, N. Banciu ne-a declarat că mortul era o fire ambițioasă și răsbunătoare și că, l-a ajutat în repetate rânduri, în America. Înainte de a pleca el din America, Nicolae Chichernea a cerut să-l ajute din nou cu bani, el a refuzat.

În 1928 Banciu a plecat din nou în America și i-a dus o scrisoare dela soția lui din Săliște numită după numele de fată Elisabeta Stănișor. I-a predat scrisoarea, dar el nu i-a răspuns. După 3 luni a primit o altă scrisoare pe care i-a predat-o soțului, adecă lui Chichernea, dar nu știe dacă i-a mai răspuns sau nu.

Banciu se ocupa și cu bursa și a cumpărat pentru el 15 acțiuni Michigan Steel. Ulterior acțiunile s'au urcat; dar el nu le-a vândut. Scăzând apoi brusc s'a rugat să-l salveze, dar era prea târziu.

„Am fost amenințat de atunci că mă omoră pentru acest lucru, dar eu nu l-am luat în serios. Acum am aflat că mă pândește de mai multe seri, ca să mă asasineze.“

Rugăm
achitați costul
abonamentului!

Știri

Procesul lui Ioan Mihaiu.

Sâmbătă 22 Octombrie a început în fața tribunalului Sibiu procesul lui Ioan Mihai, fostul comandant al sergenților de oraș din Sibiu, dar s'a amânat pe ziua de 26 Noemvrie.

Numitul este acuzat că în complicitate cu fostul comisar ajutor Petru Ciogu din poliția Mediaș și spărgătorul Petru Hegedüs au comis un însemnat furt de bani în dauna femeii Paraschiva Dragoman din str. Lazaret din Sibiu.

Sunt prezenți reclamanta și inculpații Ioan Mihai și Petru Ciogu, aduși din arestul preventiv, iar al treilea inculpat Petru Hegedüs e lipsă, fiind evadat.

După deschiderea ședinței reprezentantul ministerului public — dl. procuror Musu, cere amânarea debaterii prezentând o adresă a chesturii poliției Sibiu, prin care se încunoștințează justiția că Hegedüs va fi în curând prins, căci poliția i a aflat ascunzătoarea.

Apărarea nu se opune amânării, dar cere punerea în libertate a inculpatului Ioan Mihaiu. Dl. procuror Musu se opune la punerea în libertate pe motivul că autoritățile judiciare din Târnava Mare au trimis Parchetului Sibiu o adresă urgentă și confidențială din care rezultă că acuzații de azi ar fi amestecați și în feroasa crimă din Brateiu, comisă astă vară.

Tribunalul intrând în deliberare dispune menținerea în arestul preventiv a inculpaților, amânând procesul pe ziua de 26 Noemvrie a. c. până când se speră că va fi prins și complicele Petru Hegedüs și se vor putea strânge și dovezile de vinovăție în legătură cu crima din Brateiu. —

Șoșoni și Galoși la

„Kovács“

Sibiu, Str. Regina Maria 17

Impăcarea liberalilor?

Între organizațiile liberale ducistă și georgistă e vorba să se producă împăcarea. —

Între condițiile puse de dl. Gh. Brătianu este și aceea că la conducerea partidului să fie un directorat de 3 persoane și anume: dnii I. G. Duca, Dinu Brătianu și Gh. Brătianu.

Totodată se vorbește de readucerea dlui C. Argetoianu în partidul liberal.

Odată fuziunea făcută, șansele venirii la guvern a partidului liberal unit ar fi mult mai mari.

Membrii familiei Brătianu și prietenii devotați lucrează intensiv pentru această împăcare.

Se speră că în scurt timp după revenirea dlui I. G. Duca dela Londra — împăcarea va fi aproape un fapt împlinit. —

Justiția-i neputincioasă?

Aflăm că prin sentința Casației — supremul for — s'a dat dreptate de cauză unor funcționari de stat, cari se judecau cu fostul proprietar Alfons Schesbesch pentru locurile de casă cu cari au fost împroprietăriți.

Sentința Casației fiind definitivă portărelul trebuia să o aducă la îndeplinire eșind la fața locului cu un inginer designat de autoritatea competentă.

Nu vom descrie acum toate « lucrăturile » și presiunile puse le cale

de cei interesați cu ajutorul unor funcționari ai directoratului agricol din Sibiu (nu știu cu sau fără bani) căci ne vom ocupa de acest caz mai târziu, dar ne mirăm cum sentința Casației, care e definitivă și executorie nu se aduce la îndeplinire? Ori și justiția a ajuns neputincioasă în Sibiul tuturor posibilităților?

Siguri suntem de un lucru că în chestia acestor pământuri (despre cari ne am ocupat în ziarul nostru acum câțiva ani) vor eși la suprafață porcăriile aplicării legii reformei agrare! Așteptăm desfășurarea evenimentelor.

— Se aduce la cunoștință publică, că viza livretelor, se va ținea în anul 1932, la Primăria Municipiului Sibiu, str. Mitropoliei Nr. 2, și anume:

În ziua de 5 Noembrie ctg. 1905—1906, 7 Noembrie 1907—1908, 9 Noembrie 1909—1910, 10 Noembrie 1911—1912, 11 Noembrie 1913—1914, 12 Noembrie 1915, 14 Noembrie 1916, 15 Noembrie 1917, 16 Noembrie 1918, 17 Noembrie 1919, 18 Noembrie 1920, 19 Noembrie 1921, 22 Noembrie 1922, 23 Noembrie 1923, 24 Noembrie 1924, 25 Noembrie 1925, 26 Noembrie 1926, 28 Noembrie 1927, 29 Noembrie 1928, 30 Noembrie 1929.

La 1 Decembrie 1932, oamenii angajați la fabrica Rieger, în ziua de 2 Decembrie oamenii angajați la fabricile Amylon, Lica și Benker-Jikeli, în ziua de 3 Decembrie 1932 oamenii angajați la fabricile Gromen și Herbert, Krafft și Drotleff, în ziua de 4 Decembrie, fabrica Fabritius și în ziua de 5 Decembrie a. c. Uzina Electrică.

Itinerarul împreună cu instrucțiunile, este afișat pe tablă la Primăria Municipiului Sibiu. —

Sibiu, la 25 Octombrie 1932.

— Se aduce la cunoștința celor interesați, că centralizarea și verificarea etichetelor de recensământ a claselor 1934, 1935 și 1936, a finerilor înscrși pe etichetele de recensământ ale Municipiului Sibiu, se face în zilele, de 4, 5 și 6 Noembrie 1932.

Dacă cineva din cei interesați ar avea vreo reclamație de făcut se poate prezenta în zilele arătate mai sus înaintea comisiei, care va lucra la Primăria Municipiului Sibiu, str. Metropoliei Nr. 2.

Incălțăminte Carmen pentru

Școlari la „Kovács“

Sibiu, Str. Regina Maria 17

Perceptoratul Orășnesc Sibiu, atrage atenția contribuabililor ce nu și-au achitat taxele comunale și anume: front, canal, gunoi etc. pe ultimul trimestru (IV) care a fost scadent la 1 Octombrie a. c. să achite în timpul cel mai scurt posibil fără a aștepta vre-un alt aviz prealabil.

În caz contrar li se va socoti dobânzi de întârziere plus spese executoriale.

La fel se va proceda și cu cei ce n'au achitat consumul apei, la cari li se va înclăia și apa.

Crima din imprudență. Feciorul Toma Giurgiu din Vurpâr s'a dus cu ocazia zilei de sf. Dumitru să felicite pe prietenul său Dtru Banea a lui Găluscă. Cum obiceiul pe sate e a traiege cu arma, dar spre nenorocirea lui și a victimei, arma n'a luat foc ținând-o cu țeava în sus, iar flăcăul, care în acel moment era în dosul porții, a ținut țe-

ava în jos trăgând, iar cartușul a trecut prin poartă și a lovit băețușul de 8 ani al locuitorului Ioan Băra, care a rămas mort pe loc.

Incălțăminte de lux numai

la „Kovács“

Sibiu, Str. Regina Maria 17

— La anunțul publicat în Nr. 27 și 28, prin care un anonim se oferă să cumpere și să vândă între altele și libele de depunere „Banca Oașia“ — aceasta declară că asemenea libele nu sunt nici de vânzare nici de cumpărare din simplul motiv, că „Banca Oașia“ a restituit și va restitui și în viitor depunerile fără nici o restricțiune.

— Joi la orele 5 după masă, mecanicul Eduard Klutch umblând cu un revolver în atelierul din str. Șaguna Nr. 15 din nebăgare de seamă s'a descărcat revolverul perforându-i abdomenul.

Transportat fiind spre Sanatoriul «Stadipark» a murit pe drum.

Din străinătate

— Banca de credit din Saint Quentin și-a suspendat operațiunile.

— La 25 Octombrie un vapor francez a întâlnit lângă capul Sadinal (Spania), barca navigatorului Alain Gerbault. Vaporul și barca au schimbat salutarile obișnuite. Gerbault a comunicat că pe bordul bărcii sala toate sunt în regulă.

— Ziarul „Uj Nemzedék“ anunță că invitat de Mustafa Kemal, contele Bethlen va pleca în curând la Ankara, la o vânătoare.

— Numărul mutilaților de război, văduvelor sau părinților soldaților căzuți în marele război, având drept la pensuni, se ridică acum în Germania la 820.000 față de 838.000 câți erau în anul precedent.

Rugăm abonații noștri să binevoiască a ne achita costul abonamentului, care este desul de modest — 150 lei anual.

Ziarul nostru trăește din

Cancelaria advocațională

Dr. TRAIAN MOGA

s'a mutat în

Piața Regele Ferdinand Nr. 6

Curățirea radicală a locuințelor!

Curățim radical orice locuință de ploșnițe, șvabi gândaci de bucătărie și molii Mobilele tapitate și covoarele vor fi curățite cu aspiratoare de praf electrice în mod special. Posedăm atelier propriu de tâmplărie pentru repararea și curățirea mobilelor.

Pentru hotelieri acordăm rabatul cuvenit

Preturi moderate Lucru conștiincios
Cine dorește să scape definitiv de ploșnițe să se apreseze cu încredere la
Intreprinderea de curățirea locuințelor »EDITH« Sibiu str. Maria 9.

Căutăm libele de depuneri dela

„ALBINA“, „SPARKASSA“, „BODENKREDIT“ și „BANCA DE INDUSTRIE ȘI COMERT“

Romänisch-Deutsches Wirtschaftsamt

Strada Regina Maria Nr. 27

Tip. Schmidt, Sibiu Str. Faurului 17